



いまい・むつみ
ノースウェスタン大博士
(心理学)。専門は認知科学、言語心理学、
発達心理学

生成AI（人工知能）のChatGPT（チャットGPT）が公開されて、2年あまりが経過した。AIは人間の学びや、思考のしかたを変えるのか。私たちA.I.はどう付き合っていけばよいのか。「一流の達人の直観と独創性」をキーワードに考えたい。

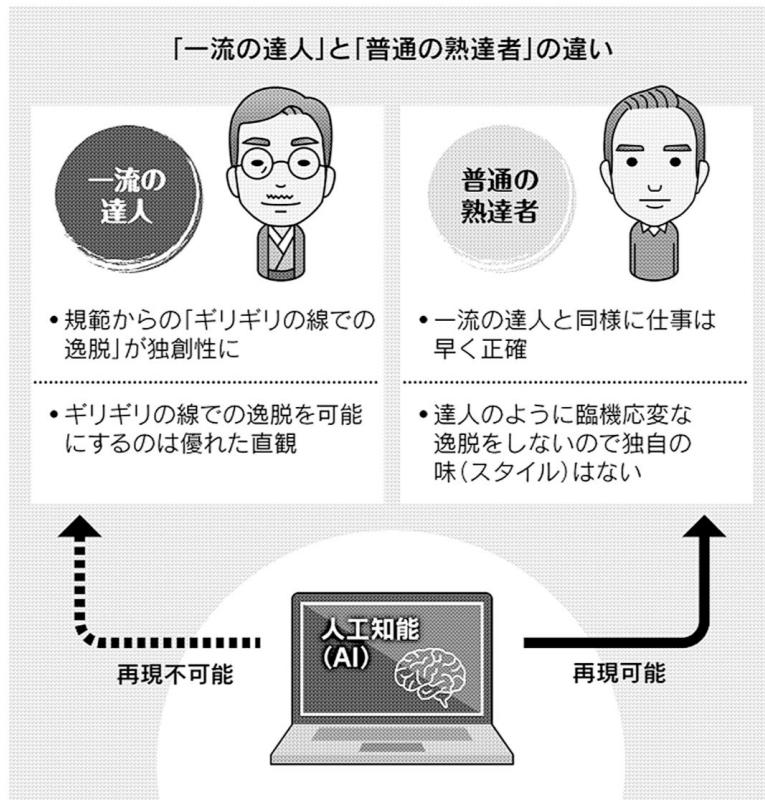
どんな分野にも一流の達人が存在する。五輪メダリストや著名なアーティストがすぐに思い浮かぶが、「他のひととは違う」とみなされる人はビジネスパーソンにもいるはずだ。そういう人は一般人や、普通の熟達者と何が違うのか。この問いは「A.I.時代をどう生きるか」というテーマの答え導くヒントとなる。

今の生成AIは、インターネット空間のテキスト情報を教科書として学習する。文法的に間違いない文を流ちょうに生成するといふ点では、人間を上回るようになつたかもしれない。人間は長い文を生成するときに主語が何かを途中で忘れてしまい、主語と目的語が一致しない文を作ったり、単語の選択をうつかり

今井むつみ 慶應義塾大学教授

荒波をこえて ⑥

A.I.時代に学ぶ「達人の技」



間違えたりしてしまうことか頻繁にある。しかし、生成AIは大量の情報を並列に超高速で計算できる。記憶力も人間に比べれば無限蔵と言つてしまい。だから、今の生成AIはまず文法の間違いをしない。他言語への翻訳もたどろぎにしてくれる。

最近、ある情報を検索していた時にドイツ語の文献を見つけた。私は学生時代にドイツ語を学んだので、探している情報が文書に含まれていそうなことは分かったが翻訳はできない。少し前なら翻訳の専門家を探して、このような道具を使いこなすスキルやノウハウが現代に生きる一流の仕事人の条件なのだろうか。

「カンマの女王『ニューヨーカー』校正係のこだわりの話」という本を読んだ。米誌ニューヨーカーは米国

- 逸脱を生み出す直観はA.I.で再現できず
- 達人を目指して自ら学ぶ能力こそ必要に

さなければならなかつた。しかし、その文章をChatGPTに放り込んだら1分ほどで日本語の翻訳が返ってきた。急ぎその情報を必要だったので、現代社会に生きる便利さの特権を味わつた。

では、このような道具を使いこなすスキルやノウハウが現代に生きる一流の仕事人の条件なのだろうか。ニューヨーカー誌には通常の文法の正しさの許容度より厳しい独自ルールがある。校正者はこのルールブックを頭にたたき込んでいて、ほんどの場合、それを順守して文章を整える。

しかし一流の校正者の本領は、作家が規範を逸脱したときにどうするかの判断にある。ニューヨーカー誌

が本当の達人である。

認知科学では一流の達人と普通の熟達者の行動や心の働きの違いが研究されてきた。普通の熟達者も仕事を早く正確にそつなくこなすことができる。両者を隔てるのは独自の味(スタイル)を確立しているかどうかである。ギリギリの線での逸脱を可能にするのは柔軟で臨機応変な判断力であり、それを支えるのは優れた直観である。

ここで、「一流の達人とは各分野に単一の基準で全員を比較した時にトップの人ではないことを言っておきたい。一流の達人たちはそれぞれ異なる軸で規範的な達人の集積がある。そこ面白みも味も生まれるから逸脱し、独創的である。だから、その分野には多様な達人の集積がある。そこ協同してプロジェクトを行ふ意味も出てくる。A.I.は日々進化し、どんどん人間の知性に近づいて

いる。しかしA.I.が近づいていたとき、校正者はその意味を考え抜く。そして逸脱したほうが作家の表現したい意味が伝わると判断すれば逸脱を許容する。

ミスなのか意図的な逸脱なのか。一流の作家がルールを逸脱したとき、校正者はその意味を考え抜く。そして逸脱したほうが作家の表現したい意味が伝わると判断すれば逸脱を許容する。

ミスのか意図的な逸脱なのか。一流の作家がルールを逸脱したとき、校正者はその意味を考え抜く。そして逸脱したほうが作家の表現したい意味が伝わると判断すれば逸脱を許容する。

ミスのか意図的な逸